●発表日: 令和 5 年(2023 年) 8 月 30 日

田原市制20周年・田原市博物館開館30年・渡辺崋山生誕230年記念 特別展「ドナルド・キーンと渡辺崋山一崋山の叡智にふれて一」 を開催します

ドナルド・キーン氏 (1922~2019) は日本文化研究の第一人者であり、田原市博物館名誉館長を務めました。コロンビア大学在学中にアーサー・ウエーリ訳『源氏物語』に魅了されたキーンは、長い年月をかけて、日本文学や日本文化について研究を積み重ね、多くの著作を残しました。著作の中には、渡辺崋山 (1793~1841) について書いたものもありました。

田原市制20周年・田原市博物館開館30年・渡辺崋山生誕230年を記念し、特別展を開催します。日本学者としてのドナルド・キーンの足跡やその功績を紹介しながら、キーンが高く評価する崋山作品を展示するとともに、キーンと田原との関係についても紹介します。

1 開催期間 10月7日(土)~12月3日(日)

(前期10月7日(土) \sim 11月5日(日) 後期11月7日(火) \sim 12月3日(日)) ※前期と後期で一部の展示資料が変わります

※休館日:毎週月曜日 ただし、10月9日(月・祝)開館、翌10日(火)休館

【開会式】 10月7日(土) 午前10時30分~

キーン誠己氏(一般財団法人ドナルド・キーン記念財団 代表理事、ドナルド・キーン子 息)が出席されます。また開会式当日の午後には記念イベントとして、対談を開催しますので、ぜひ開会式、対談ともに取材をお願いします。

- **2 会** 場 田原市博物館(田原市田原町巴江11番地1)
- 3 観覧料 一般700円(560円) 小・中学生350円(280円)
- ※()内は20人以上の団体料金
- ※東三河在住・在学の小中学生は「ほの国こどもパスポート」の掲示で観覧無料
- ※10月11日(水)は、崋山大祭のため入館無料

|市制20周年記念 田原市在住・在学・在勤の方は、観覧無料|

*住所・勤務先などを入館時に確認させていただきます。

4 特別展記念イベント

※申込は特別展特設サイトのLogoフォームまたは電話にて、9月1日(金)から受付開始

|◆**対談**(聴講無料/事前申込優先) | 『それぞれの交遊 ドナルド・キーンを語る』

日時:10月7日(土) 午後1時30分~

会場:崋山会館レセプションホール(定員150名)

出演:キーン誠己氏(ドナルド・キーン子息)・角地幸男氏(翻訳家、文芸評論家)

◆記念講演会(聴講無料/事前申込優先) 『キーンさんの思い出』

日時:11月3日(金・祝) 午後1時30分~

会場:崋山会館レセプションホール(定員150名)

講師:平野啓一郎氏(芥川賞作家)

◆ギャラリートーク (聴講無料/ただし観覧料が必要です)

10月21日(土) 午前11時~ 会場:田原市博物館 11月18日(土) 午後1時30分~ 会場:田原市博物館

講師: 当館学芸員

5 主な展示資料











(画像:左から)

- ・ドナルド・キーン著、角地幸男訳『渡辺崋山』新潮社 2007年 田原市博物館蔵
- ・ドナルド・キーン自筆原稿「これからの崋山研究の課題」(『崋山会報』第15号 200 5年)田原市博物館蔵
- ・重要文化財 椿椿山「渡辺崋山像」嘉永6年(1853)田原市博物館蔵 前期展示
- · 重要文化財 渡辺崋山「芸妓図」天保9年(1838)静嘉堂文庫美術館蔵 後期展示
- · 重要美術品 渡辺崋山「佐藤一斎像稿第十一」江戸時代後期 個人蔵

この他にも、『渡辺崋山集』第 $1\sim4$ 巻(キーンによる書き込みがある)東京都北区立中央図書館蔵などドナルド・キーンゆかりの資料および重要文化財13点、重要美術品7点をはじめとする渡辺崋山の作品を展示いたします。

6 主催 田原市、田原市博物館、公益財団法人崋山会、中日新聞社

7 特別協力 一般財団法人ドナルド・キーン記念財団

8 協力 県立神奈川近代文学館/公益財団法人神奈川文学振興会 東京都北区立中央図書館

ドナルド・キーン・センター柏崎/公益財団法人ブルボン吉田記念財団

9 後 援 コロンビア大学ドナルド・キーン日本文化センター コロンビア大学C.V.スター東亜図書館 在名古屋米国領事館、国際交流基金

(担当) 文化財課 木村・三宅 電話 (0531) 22-1720